INFORMIERT:



AU&HEERBRUGG

JUBILÄUMSFEST: 51 JAHRE ALTERS- UND PFLEGEHEIM HOF HASLACH

Der 4. Juni 2021 war für die Bewohner und das Personal des Alters- und Pflegeheims Hof Haslach kein gewöhnlicher Freitag. Denn an diesem Tag wurde das für das Jahr 2020 geplante Jubiläumsfest gefeiert.

Eigentlich hätte am 6. Juni 2020 das 50-jährige Bestehen des Alters- und Pflegeheims Hof Haslach gefeiert werden sollen. Dieses Fest ist, wie so viele, dem Corona-Virus zum Opfer gefallen. Anfang des Jahres 2021 hat sich das Kader entschieden, trotz allem eine interne Feier für die Bewohnenden zu planen. «Die Unsicherheit über den weiteren Pandemieverlauf, das Risiko für die Bewohnenden und die unsichere Planungslage bewogen uns zu diesem Schritt, keine öffentliche Feier zu organisieren», erklärt Institutionsleiterin Rahel Heinemann.

Nun war der grosse Tag gekommen. Das Wetter spielte vollends mit. Sonnenschein, leichter Wind und angenehme Temperaturen liessen das Beisammensein im Freien zu. Pünktlich eröffnete eine kleine Formation des Musikvereins Konkordia Au klangvoll die Feier. Nach einer Begrüssungsrede und Erläuterung des Tagesprogramms der Institu-

tionsleiterin Rahel Heinemann durften die Anwesenden ein weiteres Musikstück geniessen. Auch Gemeindepräsident Christian Sepin liess es sich nicht nehmen, ein paar Worte zum Jubiläum des Hof Haslach zu sagen. Darauf folgte ein Konzert des Musikvereins, welches die Bewohnenden und Mitarbeitenden sichtlich mitriss.

Wettbewerbe und Erinnerungsfotos

Nach dem Konzert waren alle dazu eingeladen, die verschiedenen Angebote des Programms zu nutzen. Am Glücksrad konnten sowohl die Bewohnenden als auch die Mitarbeitenden tolle Preise gewinnen. Die Preise wurden von vielen Lieferanten zur Verfügung gestellt. «Den Erlös von CHF 1'500, inkl. einer externen Spende, überreichen wir gerne dem Zoo Gnadenhof Eichberg», so Rahel Heinemann.

Mit der Foto-Box in der Cafeteria durften die Bewohnenden und Mitarbeitenden Erinnerungsfotos schiessen und diese dann direkt ausdrucken. Es entstanden viele schöne Bilder, welche noch lange Freude bereiten. Ebenfalls in der Cafeteria befand sich der Wettbewerb mit einer Schätzfrage. «Wie viele Kaffeebohnen befinden sich in

der Vase?» Der Hauptgewinn war ein Gutschein für das Restaurant Engel.

Foto-Ausstellung und Comedy-Auftritt

Damit in alten Erinnerungen geschwelgt werden konnte, stand in der Kapelle eine Foto-Ausstellung zur Verfügung. Digitalisierte Fotoaufnahmen wurden mit viel Hingabe von Max Sennhauser zu einer Präsentation zusammengestellt und zeigten die Geschichte des Hof Haslach. Vom ersten Spatenstich bis zur kürzlich beendeten Ergänzung der Kapelle und dem Umbau der Einzelzimmer im ersten Stock. Viele waren erstaunt über die Ausgangslage um 1970, als rund um den Hof Haslach noch kaum weitere Gebäude standen.

Zur Mittagszeit hatten sich alle Bewohnenden im Speisesaal oder auf der Terrasse einen Sitzplatz gesucht. Die Küche verwöhnte sie mit einem Menu «anno 1970». Es waren alle vollends zufrieden. Nach einer kurzen Mittagsruhe ging es am Nachmittag fast nahtlos mit den Attraktionen weiter. Die Stimmung war fröhlich und die Bewohnenden genossen das Beisammensein. Für 15.00 Uhr war das Highlight angekündigt. Der Komiker VOLLparat unterhielt die Festgemeinschaft als «Sepp,

dä Junggsell» mit Witzen, Jodelgesang und vielen Geschichten aus dem Appenzeller Land.

Bleibende Erinnerung

Am Morgen wurde von Rahel Heinemann eine Überraschung angepriesen. Kurz nach 16.00 Uhr war es dann soweit. Viele Mitarbeitende hatten sich auf die Terrasse begeben und wirkten leicht nervös. Plötzlich ertönte Musik und eine Gruppe von vier Personen begann zu tanzen. Nach und nach kamen weitere dazu. Bis rund 25 Mitarbeitende gemeinsam zum Lied «Jerusalema» eine eingeübte Choreografie zum Besten gaben. Die Überraschung war geglückt. Die Gesichter der Bewohnenden, der restlichen Zuschauer aber auch der Tänzerinnen und Tänzer strahlten.

Der nächste Programmpunkt folgte sogleich. Mit Unterstützung der Feuerwehr und dem Hubretter wurden Gruppenfotos auf dem grossen Parkplatz erstellt. «Das gab es noch nie», konnte man in den darauffolgenden Tagen immer wieder hören. Es war ein tolles Erlebnis, dass alle Bewohnenden und ein Grossteil der Mitarbeitenden gemeinsam auf einem Foto festgehalten wurden - eine bleibende Erinnerung.





Impressionen vom Jubiläumsfest im Altersund Pflegeheim Hof Haslach.

BAUVERWALTUNG

Auflage ordentliches Verfahren

- Heilpäd. Vereinigung Rheintal, Römerstrasse 10, Heerbrugg; Aufstellen eines zweigeschossigen Containers mit Innentreppe und WC-Anlagen, Beheizung durch eine Luft/Wasser-Wärmepumpe (Auflage: 24.06.2021 – 07.07.2021)
- WEFRA Invest AG, c/o Fabio Frei GmbH, Oberrieterstrasse 15, Montlingen; Neubau eines Mehrfamilienhauses mit Tiefgarage, Walzenhauserstrasse 8, Au

Erteilte Baubewilligungen im ordentlichen Verfahren

- CIG Conzept Immobilien AG, Haslachstrasse 5, Au; Gebäudesanierung sowie Einbau von vier neuen Wohnungen (Nutzungsänderung EG Gewerbe in Wohnen), Bahnhofstrasse 17, Au

Erteilte Baubewilligungen

im vereinfachten Verfahren

- Hatzigeorgiou Evanthia, Zinggenstrasse 7, Au; Erstellen einer Sitzplatzüberdachung
- Piccinin Diego und Margarita, Paradiesweg 8, Heerbrugg; Neubau Gartenhaus mit Sitzplatz Erteilte Baubewilligungen im Meldeverfahren

Spiegel Michael und Stephanie, Jägerweg 14,

- Heerbrugg; Ersatz des best. Vordaches durch einen verglasten Vorbau Schauwecker Heinz, Nefenstrasse 24, Heer-
- brugg; Installation einer therm. Solaranlage Kwasny Lukasz und Monika, Büchelstrasse 31,
- Au; Installation einer Photovoltaikanlage
- Dänzer Helga, Schlattstrasse 22, Heerbrugg; Ersatz der bestehenden Luft/Wasser-Wärme-

- pumpe (nachträgliches Baugesuch)
- Palaty Patrick und Susanne, Hangetweg 26, Au; Ersatz der bestehenden Luft/Wasser-Wärmepumpe (nachträgliches Baugesuch)
- Locher Trade / Müller Logo AG, Wieslistrasse 15, Au; Anbringen von drei Reklametafeln
- Kötteritzsch Wolfgang und Roswitha, Nollenhornstrasse 2b, Au; Installation eines Sonnensegels über dem bestehenden Sitzplatz

Planauflage

Teilstrassenplan «Verkehrssicherheit Migros»

Gestützt auf Art. 39 ff des kantonalen Strassengesetzes (sGS 732.1, abgekürzt StrG) wird öffentlich aufgelegt: Teilstrassenplan «Verkehrssicherheit Migros» 1:500 vom 2. Juni 2021, Gemeindestrasse 2. Klasse (Neuklassierung) Nr. 249. Vom Gemeinderat erlassen am 21. Juni 2021. Ort der Auflage: Gemeindehaus, Bauverwaltung, Kirchweg 6, 9434 Au. Auflagefrist: 28. Juni bis 27. Juli 2021. Schriftliche und begründete Einsprachen gegen den Teilstrassenplan, die Art der Ausführung, die Klassierung sowie die Zulässigkeit der Enteignung können, gemäss Art. 45 des kantonalen Strassengesetzes (sGS 732.1; abgekürzt StrG), während der Auflagefrist beim Gemeinderat Au, Kirchweg 6, 9434 Au, erhoben werden. Zur Einsprache ist berechtigt, wer ein eigenes schutzwürdiges Interesse dartut. Die Einsprache hat eine Darstellung des Sachverhalts, eine Begründung sowie einen Antrag zu enthalten.





ABSTIMMUNGEN UND WAHLEN

Ergebnisse der Abstimmung vom 7. März 2021

Eidgenössische Volksabstimmung

- 1. Volksinitiative vom 18. Januar 2018 «Für sauberes Trinkwasser und gesunde Nahrung – Keine Subventionen für den Pestizid- und den prophylaktischen Antibiotika-Einsatz»;
- Ja: 860, **Nein: 1'450,** Stimmbeteiligung: 54.9% 2. Volksinitiative vom 25. Mai 2018 «Für eine Schweiz ohne synthetische Pestizide»;
- Ja: 829, Nein: 1'481, Stimmbeteiligung: 54.8% 3. Bundesgesetz vom 25. September 2020 über die
- gesetzlichen Grundlagen für Verordnungen des Bundesrates zur Bewältigung der Covid-19-Epidemie (Covid-19-Gesetz);
- Ja: 1'097, **Nein: 1'203,** Stimmbeteiligung: 54.8% 4. Bundesgesetz vom 25. September 2020 über die Verminderung von Treibhausgasemissionen (CO2-Gesetz);
 - Ja: 858, **Nein: 1'453,** Stimmbeteiligung: 54.9%
- 5. Bundesgesetz vom 2. September 2020 über polizeiliche Massnahmen zur Bekämpfung von Terrorismus (PMT).
 - Ja: 1'313, Nein: 982, Stimmbeteiligung: 54.7%

- 1. Kantonsratsbeschluss über einen Nachtragskredit zum Sonderkredit Förderungsprogramm Energie 2021-2025;
- Ja: 1'246, Nein: 602, Stimmbeteiligung: 44.7%
- 2. Kantonsratsbeschluss über die Erhöhung des Eigenkapitals der Spitalregion Fürstenland Toggenburg in Form einer Bareinlage und einer Umwandlung von Kontokorrent-Darlehen;
- **Ja: 1'147,** Nein: 646, Stimmbeteiligung: 43.9% 3. Kantonsratsbeschluss über die Gewährung von
- Beiträgen für die Notfallversorgung; Ja: 1'398, Nein: 438, Stimmbeteiligung: 44.8%
- 4. Nachtrag zum Kantonsratsbeschluss über die Erneuerung und Erweiterung des Spitals Watt-
 - **Ja: 1'067,** Nein: 751, Stimmbeteiligung: 44.2%

Insgesamt haben 2'326 Bürgerinnen und Bürger aus der Politischen Gemeinde Au abgestimmt. Davon sind 2'275 brieflich eingegangen. An der Urne im Gemeindehaus Au wurden 37 und im Schulhaus Blattacker in Heerbrugg 14 Stimmen

AU&HEERBRUGG

INFORMIERT:



LEHRSTELLEN 2022

Attraktive Berufsausbildung bei der Politischen Gemeinde Au

Suchst du eine vielseitige und interessante Lehrstelle in einem spannenden Umfeld? Die Politische Gemeinde Au bietet auf Sommer 2022 folgende Ausbildungsplätze an:

- Kaufmann/Kauffrau öffentliche Verwaltung EFZ
- Fachmann/Fachfrau Gesundheit EFZ
- Fachmann/Fachfrau Hauswirtschaft EBA oder EFZ

Interessierst du dich für eine Ausbildung auf der Gemeindeverwaltung oder im Alters- und Pflegeheim Hof Haslach? Informiere dich über die interessanten Stellen auf www.au.ch unter dem Stichwort «offene Stellen» oder unter www.ostjob.ch.

Jetzt für einen Schnuppertag bewerben

Gerne laden wir dich zu einem Schnuppertag ein. Bewerbe dich mit einem Motivationsschreiben, Lebenslauf sowie den Schulzeugnissen für den jeweiligen Berufszweig bei folgenden Personen. Wir freuen uns darauf, dich kennenzulernen.

Kaufmann/Kauffrau öffentliche Verwaltung Jan Miara, E-Mail: jan.miara@au.ch

Fachmann/Fachfrau Gesundheit

Peter Kübler, E-Mail: peter.kuebler@au.ch

Fachmann/Fachfrau Hauswirtschaft
Jasmin Gambero, E-Mail: jasmin.gambero@au.ch

PRIMARSCHULGEMEINDE

Sommerferien 2021

Die Sommerferien dauern vom 10. Juli bis am 15. August 2021. Der Schulbetrieb endet vor den Sommerferien am Freitagmittag. Am Freitagnachmittag, 9. Juli 2021 findet kein Unterricht mehr statt.

Informationen zum Schulstart und Schuleröffnungsfeiern

Unterstufe / Kleinklasse (2. – 3. Klasse), 8.15 bis 9.00 Uhr in der evangelischen Kirche Au. Mittelstufe (4. – 6. Klasse), 10.00 bis 10.45 Uhr in der evangelischen Kirche Au. Unterstufe (1. Klassen), 10.00 Uhr Begrüssung vor dem Schulhaus Wees. 2. – 6. Klasse, 7.45 Uhr Besammlung im Klassenzimmer, anschliessend begeben sich die Schülerinnen und Schüler in Begleitung der Lehrpersonen zur evangelischen Kirche in Heerbrugg. Beginn der Schuleröffnungsfeier um 8.00 Uhr. 1. Klasse und Einschulungsjahr, 10.00 Uhr Besammlung im zugeteilten Schulhaus.

KIRCHEN

Evangelische Kirchgemeinde Berneck-Au-Heerbrugg

Familien-Gottesdienst

Am Sonntag, 27. Juni 2021 findet in Heerbrugg um 10.00 Uhr ein Familien-Gottesdienst mit Abendmahl statt. Pfarrerin Sabine Gritzner-Stoffers und Renate Stein mit ihren Schüler/innen gestalten den Gottesdienst. Musikalisch wird der Gottesdienst von Anja Hangartner (Querflöte) und Aki Funakoshi (Piano) begleitet. Anschliessend findet ein Apéro statt.

Andacht

Am Mittwoch, 30. Juni 2021 findet in Heerbrugg um 9.00 Uhr die Andacht mit Pfarrerin Sabine Gritzner-Stoffers statt.

Fotoausstellung HEKS und Vernissage

Das Hilfswerk der Evangelischen Kirchen Schweiz (HEKS) ist 75 Jahre alt. Zu diesem Jubiläum organisiert das Hilfswerk eine Ausstellung mit eindrücklichen Bildern zu wichtigen Wegstationen aus der Geschichte bis heute. Von Donnerstag, 1. Juli 2021 bis Sonntag, 11. Juli 2021 ist die Wanderausstellung bei uns zu Gast in der Kirche Heerbrugg und kann tagsüber besichtigt werden. Am 1. Juli 2021 findet um 19.00 Uhr die Vernissage mit Musik von Stephan Hladik und anschliessendem Apéro statt, zu der Sie herzlich eingeladen sind.

Katholische Kirchgemeinde Au Rosenkranz der Männerrosenkranz-Gruppe

Am Montag, 28. Juni 2021 ist um 19.15 Uhr Rosenkranz der Männerrosenkranzgruppe in der Kobelkapelle.

Geburtstagsmesse

Am Dienstag, 29. Juni 2021 ist um 19.00 Eucharistiefeier. Zu diesem Gottesdienst sind besonders alle, welche im Monat Juni Geburtstag haben oder

hatten, ganz herzlich eingeladen. Es wird ihnen ein Geburtstagssegen fürs neue Lebensjahr mitgegeben

Eucharistiefeier mit Spendung der Krankensalbung

Am Mittwoch, 30. Juni 2021 ist um 15.00 Uhr Eucharistiefeier mit Spendung der Krankensalbung in der Pfarrkirche. Wenn Leiden, Gebrechen, Krankheit über uns kommen, gleich wie alt wir sind, dürfen wir im Heiligen Sakrament der Krankensalbung die sorgende Liebe und Nähe Christi ganz besonders erfahren.

Reisesegen – Fahrzeugsegnung

Am 10. Juli 2021 feiern wir das Fest des heiligen Christopherus (Gedenktag 24. Juli). Ganz herzliche Einladung zum Gottesdienst um 17.00 Uhr. Es wird der Reisesegen für alle Gläubigen erteilt. Die Feier wird von der Blauringgruppe Au mitgestaltet. Anschliessend an den Gottesdienst werden alle Fahrzeuge (Auto, Velo, Morräder, Mofas etc.) gesegnet. Darüber hinaus gibt es ebenfalls die Möglichkeit, Christopherus-Andenken zu erwerben. Wir freuen uns auf euer Kommen.

Messe der Frauen

Am Donnerstag, 8. Juli 2021 ist um 9.00 Uhr Eucharistiefeier – Messe der Frauen – in der Pfarrkirche. Anschliessend sind alle herzlich zum Kaffee im Pfarreiheim eingeladen.

Katholische Kirchgemeinde Heerbrugg

Reisesegen und Fahrzeugsegnung

Am Samstag, 3. Juli 2021 findet um 18.15 Uhr die Eucharistiefeier statt. Im Anschluss wird der Reisesegen erteilt und die Fahrzeuge werden auf dem Kirchplatz gesegnet. Es können Christophorus-Schlüsselanhänger gekauft werden.

POLIZEIKOMMANDO

Verkehrsanordnung Gemeinde Au

Das Polizeikommando verfügt in Anwendung von Art. 3 SVG (SR 741.01), Art. 107 SSV (SR 741.21) sowie Art. 19 Abs. 1 EV zum SVG (sGS 711.1) folgende Verkehrsanordnung: Au, Binnenkanalstrasse, vor nördlicher und südlicher Einmündung in die Oberfahrstrasse, Aufheben des Vortrittsrechts mit dem Signal «Kein Vortritt» (3.02). Die rechtsverbindliche Publikation finden Sie im amtlichen Publikationsorgan der Politischen Gemeinde Au (www.publikationen.sg.ch) ab dem 28. Juni 2021.

WIR GRATULIEREN

90 Jahre

5. Juli: Ernst Zellweger, Au

85 Jahre

24. Juni: René Keller, Au

80 Jahre

25. Juni: Hans Schmidheiny, Heerbrugg

28. Juni: Heidy Rohner, Heerbrugg

30. Juni: Gertraud Büchel, Heerbrugg

30. Juni: Manfred Schorpp, Au2. Juli: Kurt Geiger, Au

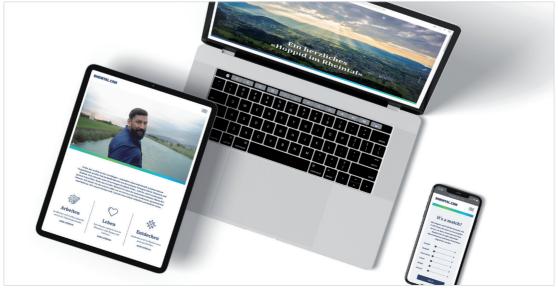
RHEINTAL.COM BRINGT DIE PIXEL NEU ZUM STRAHLEN

Seit 2015 bewirbt der Verein St.Galler Rheintal die Vorzüge des St. Galler Rheintals mit der Marke RHEINTAL.COM. In den vergangenen Monaten wurde der seit 2015 bestehende Auftritt von rheintal.com komplett überarbeitet und ein neuer Imagefilm entwickelt. Zu sehen ist dieser in den nächsten Monaten auf der Website und in den sozialen Medien.

Das Rheintal ist besonders und einzigartig. Dies soll auch die neue Website transportieren und die Region auf sympathische und überraschende Weise den Benutzern - vor allem auswärtigen Fachkräften, die auf der Suche nach einer neuen beruflichen Herausforderung sind - näherbringen. Besonderes Augenmerk wurde bei der neuen Website auf die Nutzerfreundlichkeit und das Design gelegt. Durch eigenständige Umsetzung differenziert sich Rheintal.com auf positive Weise von vergleichbaren Portalen. So gibt es einen Smartspider, um herauszufinden, ob und wie ausgeprägt die eigenen Bedürfnisse mit den Angeboten im St. Galler Rheintal übereinstimmen. Sabina Saggioro, Geschäftsleiterin des Vereins St. Galler Rheintal und verantwortlich fürs Standortmarketing, meint zum neuen Web-Auftritt: «Die neue Homepage wurde entschlackt. Unsere bewährten Rubriken Arbeiten, Leben, Entdecken haben wir jedoch beibehalten. Neu sind die sogenannten <Quick Infos>. Hier finden die Besucherinnen und Besucher alles Wissenswerte über Arbeit, Wohnen und Entdecken (Bewilligungen, Arbeitsmarktlage, Steuern, Anmeldethemen, Wohnungsthemen, Vereine, Kulturelles etc.) rasch und effizient.»

Rheintaler Bodenständigkeit und Witz im Imagefilm

Mit der überarbeiteten Website, aber vor allem mit dem neuen Imagefilm, wird die Region auf eine augenzwinkernde Art bekannter gemacht. Dazu wurde der Rheintaler Comedian Nico Arn engagiert, der bereits für die Kurzfilmkampagne «greatplace.ch» im Einsatz war. Mit viel Selbstironie und Witz zeigt er die Einzigartigkeit des Rheintals. Die Schauplätze führen ihn auf den Hohen Kasten, das Rheinufer, die Bernecker Weinberge und die Altstätter Fasnacht. Dies alles ist dynamisch untermalt durch den Beat von Enrico Lenzin. Als grösste Herausforderung bezeichnet Nico Arn die rasante Bikefahrt, die ihn in den Bernecker Reben die Treppen hinab führte. «Ich musste diese Fahrt so viele Male hinter mich bringen, bis sie richtig im Kasten war. Das hat viel von mir abverlangt und mir auch ein paar Schrammen zugefügt. Zum Glück bin ich gut gepolstert», meint Nico Arn schmunzelnd.



Die neue Homepage des Vereins St. Galler Rheintal wurde entschlackt und ist dadurch benutzerfreundlicher geworden.

VEREINE UND ORGANISATIONEN

Ortsgemeinde Au

Feldbegehung

Am Samstag, 26. Juni 2021 organisiert die Ortsgemeinde Au die Feldbegehung für die Bevölkerung der Gemeinde Au. Der Treffpunkt ist bei der Kanalbrücke ins Oberfahr. Von dort fahren wir in drei Gruppen, welche von Mitgliedern des Verwaltungsrates begleiten werden, bei jeder Witterung ab. Die Gruppen starten um 13.30 Uhr (schnelle Gruppe), um 14.00 Uhr und um 14.30 Uhr die gemütlichen Velofahrer. Auf dem Weg zum Auhof halten wir an zwei Posten an, wo Ihnen von Herrn Holenstein Wissenswertes über den Hochwasserschutz Rheintaler Binnenkanal erklärt wird. Am nächsten Posten folgen Informationen zur Ortsgemeinde Au durch den Präsidenten. Auf dem Auhof bei Geiger's findet dann eine Hofführung mit Besichtigung des Melkroboters statt. Im Anschluss an die Feldbegehung offeriert Ihnen die Ortsgemeinde Au auf dem Auhof einen Imbiss und Getränke. Für musikalische Unterhaltung ist ebenfalls gesorgt. Eine Anmeldung zur Teilnahme mit dem Velo ist nicht nötig. Für diejenigen Personen, welche nicht mit dem Velo kommen können, organisiert die Ortsgemeinde einen gratis Busfahrdienst. Die Anmeldungen bis Freitag, 25. Juni 2021 um 12.00 Uhr, nimmt Ivo Lüchinger gerne unter E-Mail: ivo.luechinger@ortsgemeinde-au.ch oder Tel. 079 452 12 91 entgegen. Die Abfahrt mit dem Bus ist pünktlich um 15.00 Uhr vom Kirchplatz; die Rückfahrt um ca. 18.00 Uhr. Wir bitten alle, die aktuellen Corona-Massnahmen einzuhalten und freuen uns auf einen gelungenen Anlass.

Sprachencafé

Am Montag, 28. Juni 2021 findet das Sprachencafé im KinoTheater Madlen, Heerbrugg, statt — wie immer von 18.00 bis 20.00 Uhr. Da die Anzahl Plätze pro Tisch beschränkt ist, wird um Anmeldung bis Freitag davor gebeten. An den Sprachtischen Deutsch, Englisch, Französisch, Italienisch und Spanisch kann in Kleingruppen diskutiert oder einfach nur mitgehört werden. Es spielt dabei keine Rolle, ob man eine Sprache schon gut beherrscht, gerade einen Sprachkurs besucht oder seine Ferienkenntnisse erhalten möchte. Infos und Anmeldung bei Mikado unter Tel. 071 722 02 38 oder E-Mail: s.buechler@mikado-plus.ch.



AMTLICHE PUBLIKATIONEN

Die rechtsverbindlichen, amtlichen Publikationen der Politischen Gemeinde Au finden Sie auf der elektronischen Publikationsplattform des Kantons St. Gallen unter www.publikationen.sg.ch. Mit dem

QR-Code gelangen Sie auch mit Ihrem Mobile schnell und unkompliziert auf die Plattform des Kantons und können auf die Informationen der Gemeinde Au zugreifen.



IMPRESSUM

Die nächste Ausgabe erscheint am Donnerstag, 8. Juli 2021. Redaktionsschluss: Montag, 5. Juli 2021, 18.00 Uhr.

Mit dem QR-Code gelangen Sie auch mit Ihrem Mobile schnell und unkompliziert zu den Mitteilungsblättern unserer Gemeinde.



Verantwortlich: Jan Miara, Marcel Fürer Facebook: www.facebook.com/GemeindeAu Auflage: 4'300 Exemplare

Gemeindeverwaltung | **Gemeinderatskanzlei** Kirchweg 6 | 9434 Au | T 058 228 62 10 | info@au.ch | www.au.ch